

SZERKESZTŐI IRODA:

Belmagyar-utca 47-dik szám, hová a lap szellemi részét
illető közlemények czimzendők.

AZ „ELLENZÉK” ELŐFIZETÉSI DÍJA:

Egész évre . . . 16 frt. Negyedévre . . . 4 frt.
Félévre . . . 8 frt. Egy óra helyben 1 frt 50 kr.

Egyes szám ára 5 kr.

Megjelenik mindennap, kivéve a vasár- és ünnepnapokat.

Kéziratok nem adatnak vissza.

ELLENZÉK.

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP.

KIADÓ-HIVATAL:

Kolozsvárt, Belközép-utca 33. szám.

HIRDETÉSI DÍJAK:

Egy centiméternyi tér ára 4 kr. Gyárosok, kereskedők
és iparosok árkedvezményben részesülnek. Bélyegilleték
minden hirdetés után 30 kr.

Nyitlertti cikkek:

garmond sora után 20 kr. fizetendő.

A kereszteleés és kisedóvás
kérdése.

Vajjon a szerencsés véletlennek
avagy az idő ellenállhatlan következe-
tességének kelljen-e tulajdonítani, hogy
az elkeresztelés és a kisedóvás
kérdése oly közel esnek egymáshoz az
országgyűlés tárgysorozatában? Bármint
legyen is ez az ága a dolognak, nem
vitatjuk.

Az elkeresztelést a sajtó, az or-
szággyűlés s a közvélemény kellenél
is jobban letárgyalta. Mily eredménye
lett annak a sok tüzelésnek, köztudo-
másu. A clerus hol nyíltan, hol titok-
ban daczol az országos törvény rend-
kezése ellen. Nem tartjuk alkotmányos
érzületre valló eljárásnak. Mind a mel-
lett is távolról sem óhajtuk, hogy ez
a kérdés újból is felelevenedjék.

Nem érdemi meg. Mit törődni az-
zal, hogy ki melyik egyház kötelékébe
tartozik? Az államra s az ország jó-
vőjére nézve az bir fontossággal, hogy
mindenki legyen vallásos hite, és
erkölcsi érzülete, azaz, tisztelje azt a
mi tiszteletet érdemel s tegye meg azt
a mi egyéni és polgári kötelessége. Hogy
vajjon melyik egyház hány lelket szám-
lál hivi közé az mindaddig közönyös
az államra s a mig bizonyos az iránt,
hogy egyik vagy másik egyház dogmái
között helyet foglal a hazaszeretet és
a magyar alkotmány tisztelete.

Az az égető kérdés, hogy hány
polgára van a hazának és mik azok a
módok, a melyekkel a halandóságot
apasztani s illetőleg az életet hosszab-
bitani lehet.

Ez a kérdés a kisedóvásról éppen
a következő napokban alakítandó tör-
vény helyes vagy helytelen megoldásá-
val keres elintéztést.

Ebből az alkalmából helyén való-
nak látjuk figyelembe hozni egy fontos
körülményt a melyre a kisedek élete
megóvását célzó törvénynek szem előtt
kell tartatni. Ez a kereszteleés kö-
rülménye.

Hogyan történik a kereszteleés?
Bocsánat a kérdésért. Sietünk jelezni,
hogy nem a ritualis oldalát vizsgáljuk,
hanem azt a mi ezzel jár, s a mit ne-
künk is jogunk van vizsgálni sőt bi-
rálni is. A kereszteleés a hazánkban be-
vett egyházak szertartása szerint viz-
szel leöntéssel, s ezzel kapcsolatos
más papi teendőkkel jár.

A gyakorlat szerint a gyermek
meztelen fejére csaknem minden egy-
ház papja egymásután háromszor (ki-
vételek talán az unitáriusok) kell, hogy
tisztá (szentelt) vizet öntsön. Az erre
a célra használt víz — képeletileg —
a folyó tiszta viznek felel meg, mint-
hogy az első keresztények folyóvizben
keresztelkedtek, s tehát friss kell hogy
legyen. Fel lehet tenni mindenik ke-
resztelő papról, hogy gondoskodik az
ily célra használt viz megenyhítéséről,
de mégis csak tény az, hogy a kis
gyermek feje tetejére, s jórészt a feje
lágyára olyan hideg vizet bocsát a
pap, a milyentől minden körülmények
között megkímélte a szülő. Nemis hagyja
szó nélkül ezt a kellemetlen műtétet
a kis teremtés, mert tiz közül kilencz
azonnal sirni kezd.

Mondjuk, hogy ez az egész egy
perc műve s azzal vége minden baj-
nak. De nem úgy van ám! Tessék csak
figyelembe venni egy másik körülmé-
nyet.

Népünk, tehát országunk lakó-
sága tulnyomó többségénél, sőt sok-
helyt még a művelt osztálynál is az a
gyakorlat, hogy a kis gyermeket a
templomban kereszteljük meg.

Hangsúlyozzuk, hogy ez alól a
gyakorlat alól az idősorok kedvéért
nincsen kivétel téve, legfennebb az,
hogy nem a templomban, hanem a
pap lakására viszik a gyermeket.
A szertartást már ismerjük. Hozzá kell
adnunk még azt, hogy az egyszerű vizzel
való leöntéssel nincsen vége mindennek.

A kath. egyház gyakorlata szerint elő-
ször a tornácban, vagy sekrestyében,
tehát néha a szabad levegőn meg kell
állani a gyermekkel, hogy ott meg-
szenteltesse a gyermeket mielőtt a tem-
plomba vitetnék.

Ebben s általában a többi egyhá-
zakban is a pap egy pár szót mond
vagy egy néhány szertartási fogást vé-
gez, s így a gyermeket legalább tiz
percig tartja ebben a ránézve bizony-
nyal szokatlan helyzetben, hogy más
megfelelőbb kifejezést ne használjunk.

A dolognak s illetőleg a bajnak
itt még nincsen vége. Még nem vettük
számításba, hogy a gyermeket ez álta-
lános szokás szerint nyolcz napos
kora előtt meg kell keresztelni, s hogy
ha gyenge és beteges csupán azért,
nehogy keresztelestlenül hal-
jon meg, már egy vagy két napos
korában elküldik a paphoz a szülő.
Képzeljük már most, hogy csak egy
ezer lakóval bíró faluban is mily távol-
ságra laknak némely családok a tem-
plomtól vagy a papi laktól. Képzeljük,
hogy a legtávolabb lakóknak, mivel
ezek rendesen a legszegényebbek, ölbe-
fogva az egész falun végig kell vinniök
azt a 3—8 napos gyermeket.

Képzeljük, hogy éppen ezeknek
igen gyakran nincs módjuk arra, hogy
azt a parányi lényt kellő melegen fel-
öltöztessék, s a külső rideg, hideg le-
vegő hatásától megóvják!

Ezeket előre bocsátva azt kérde-
zük, hogy a kisedóvást nem a keresz-
teleésnél kell-e kezdenünk? Minden két-
séget kizárólag ott. Elő dolog az hogy
a gyermek akkor leljen meg minden
oltalmat és gyámolítást a mikor leg-
gyengébb. Következésképpen gondos-
kodni kell arról, hogy a keresztele-
s a templomban vagy a
papi háznál a forró nyári napok-
kat kivéve sem miszin alatt
ne végeztessék hanem végez-
tessék a szülői háznál.

Terhes az költséges eljárás ez —
mondja valaki, mivel a papnak bajos
minden kis gyermekért papi ornatuba
öltözködni s a falun, vagy városban vég-
ig menni. Még a mellett nagy baj az
is, hogy a szegény embernek csak egy
szobája van, melyet a beteg foglalt el,
s hátrányos lehet a betegre. Nincs szá-
vunk ez ellen a kifogás ellen. Könnyű
ezt felhozni, vanis alapja, de ha az
anya betegsége az akadály, akkor várni
kell a kereszteleéssel addig a mig az
anya felgyógyul de semmi esetre sem
szabad megengedni azt, hogy a gyer-
mek, csak azért, hogy meg legyen ke-
resztelve, életveszélynek legyen kitéve.

Bizony nagy baj az a szegénység,
s még nagyobb baj az, hogy országunk
népének igen tetemes része oly felette
szegény! De már ez a baj ne legyen
szülője sem az egyház sem az állam
közbejárásával, nagy figyelmetlensége
miatt, még nagyobb bajuk. Sem a
szülő szegénysége, sem a stola hiánya
nem jogosít fel arra, hogy a gyerme-
kek halandóságát elcségyítsük.

De nemcsak ez a két körülmény
játszik szerepet itt, hanem egy harmadik
is, az a t. i. hogy a szülő k f é l n e k
a s o k g y e r m e k t ő l . A ki
tudja mit jelent ez, nagyon jól tudja
azt is, mennyire tág a lelkiismerete
némely szülőnek addig a mig a gyer-
meke még a csecsemő korban van s a
mikor még nem veheti hasznát.

Ezt a papok, s általában az egy-
ház nagyon jól tudja. Követeljük, hogy
tegyenek róla, s ha másképpen nem
lehet preventív intézkedés által. Most
az ideje, hogy az állam a magáét te-
gye meg, vagyis a kisedóvásról alkot-
tandó törvényben gondoskodni kell ar-
ról, hogy a kereszteleés célszerűtlen
megejtése által, a gyermekek egészsé-
gét és életét veszélyeztető körülmények
teljesen megszűnjének. Számadatról nem
szólunk, tényeket nem idéztünk, mert
hisszük, hogy a miket eléadtunk azok-
kal követeléseinket kellően indokoltuk.

B. GY.

Politikai hírek.

A vármegye üdvözlöte. Bihárvármegye
közönségéhez érdekes elvi jelentőségű ügyben
intézett leiratot a belügyminiszter Mária-Va-
léria főhercegnő lakodalmi alkalmából ugyan-
is a vármegye üdvözlöte küldött ő felségének,
ki e figyelmet a belügyminiszter utján kö-
szönte meg. A belügyminiszter erről szóló in-
tényénét a főispán utján tudatta a vármeg-
gyével, mely sérelmet látott abban, hogy e
köszönet nem egyenesen hozzá intéztetik. Ily
értelemben hivatkozva az 1885. évi XIX. tv.
czikkben foglaltakra, fel is irt a belügyi-
miniszterhez, a kinek nevében Szalavszky állam-
titkár leirt, hogy nem találja alaposnak a
vármegye kifogásait s megjegyzi, hogy a többi
hatóságokat szintén a főispán utján értesítet-
ték ő felsége köszönetéről s egy sem emelte
fel szavát ez intézkedés ellen.

(Ebből még nem az következik, a mit
az államtitkár ur hiszen, hanem az, hogy a
kormány minden törvényes ok nélkül gya-
korlatba vette, hogy a vármegyékkel a főis-
pánok utján érintkezzék, s most már azt hiszi,
hogy ez így rendén van. A törvény az, hogy
a kormány és vármegyék direkt érintkezze-
nek egymással nem pedig főispáni közvetítés
mellett, melynek semmi törvényes alapja nincs.)

Kereskedelmi tárgyalás Németországgal.
A Németországgal kötendő kereskedelmi tár-
gyalások újabb folytatása óta mindennap tar-
tottak ülést Bécsben s a tárgyalásokat meg
a miatt sem szakították félbe, hogy Szó-
gyény miniszter, ki azokon elnököl Buda-
pestre érkezett, mert Glanz báró udvari
tanácsos helyettesítette. A német meghatal-
mazottak az első ülésen újra kifejtették állás-
pontjukat, s most már határozottan nyilat-
koztak ama proposíciókra vonatkozólag, me-
lyeket Ausztria-Magyarország képviselői az
első ülés alkalmán előterjesztettek, a me-
lyeket akkor csak tudomásul vettek, hogy a
német kormányának tudomására hozhassák.
Most már a részletekre tértek át s az anyag-
halmazt pontról-pontra tárgyalják. Mint Bécs-
ből jelentik, a kilátások az eredményt illető-
leg kedvezők.

Országgyűlés.

Budapest, január 19.

Hosszabb szünet után ma kezdte meg
a képviselőház újra érdemleges tárgyalásait.
Az ülés elején megválasztotta br. Rosz-
ner helyébe az új jegyzőt és a közoktatás-
ügyi bizottság egy tagját s aztán megkezdő-
dött a kisedóvásról szóló törvényjavaslat tár-
gyalása.

Hagara Viktor előadói beszéde után
gróf Csáky Albin miniszter általános helyes-
lés között fejtette ki a szempontokat, melyek
a javaslat megalkotásánál vezérelték. E szem-
pontok: a gyermekhalandóság számának apasz-
tása, a gyermekek elméjének fogékonnyá tétele
s a magyarság terjesztése. A miniszter be-
széde után Zay Adolf a javaslat ellen szö-
velt, mert szerinte a kisedóvás szabad ember-
baráti intézményét kényszer-intézménnyé
váltogatni nem szabad.

Majd Lesskó István beszélt nagy hévvel
s lelkesedéssel a javaslat mellett. Beszédét a
ház gyakori tetszésnyilvánítással kísérte.

Tiltsch József brassói képviselő százsz
szempontból s nem egyszer visszatetsztést kel-
teve beszélt a javaslat ellen.

Szerinte a javaslat egy oly kényszer-
intézmény, mely veszélyeztetni fogja a gyer-
meket egészséget s hogy az óvók túltöltöt-
sége következtében a törvény több bajt fog
okozni, mint hasznot. Nem fogadhatja el a
törvényjavaslatot már azért sem, mert benne
határozott magyarosítási szándékot lát. Na-
gyon szép volna, ha Magyarországon min-
denki magyarul beszélné, de ha egyszer nem
úgy van, azon kényszereszközökkel segíteni
nem lehet és nem szabad. A hogy a magya-
rok ragaszkodnak anyanyelvükhöz, úgy ra-
gaszkodnak a többi fajok is. Engedjék át a
magyar nyelvet természetes fejlődésének és
mondjanak le e boldogtalan magyarosítási
szándékról (Gyújos zaj.) Nem fogadja el a
törvényjavaslatot.

Végül Czierer Ákos szólott még, termé-
zetesen a javaslat mellett. Nagy hatással vá-
laszolt Tiltschnek s aztán míg egyrészt öröm-
mel üdvözölte a javaslatot, másrészt nem zár-
kózt el annak hiányaitól sem.

Az ülés elején Baross betérjesztette az
olasz kereskedelmi és hajózási szerződés meg-
hosszabbításáról szóló törvényjavaslatot.

Enquette az erdélyrészi bir-
tokrendezés ügyében.

— Első nap. —

Budapest, jan. 18.

Az erdélyrészi birtokrendezési eljárás
reformja tárgyában az igazságügyminiszter
által összehívott értekezlet ma tartotta első
ülését. Részt vettek benne: az igazságügy-
miniszter részéről a miniszteren kívül Telesz-
ky államtitkár és dr. Tóry Gusztáv minisz-
teri titkár; a földmívelési miniszterium ré-
széről Bethlen gr. miniszter és Kovácsy Sán-
dor, Fiáth Miklós br. és Kvaszay Jenő mi-
niszteri osztálytanácsosok; a belügyminiszte-
rium részéről Széll Ignác miniszteri taná-
csos; a pénzügyminiszterium részéről Angyal
József jogügyi aligazgató; a marosvásárhelyi
kir. ítélő táblától Gyárfás Ferenc kir. tábl-
lai bíró.

Képviselőház tagjai közül: Beksics Gusztáv,
Bokross Elek, Dániel Gábor, Dörr Soma,
Emich Gusztáv, Eszterházy Kálmán gr. Gull
József, Győrffy Gyula, Haller Jenő gr. He-
gedüs Sándor, Hollaky Imre, Horváth Gyula,
Horváth-Tholdy Lajos gr. Huszár Károly br.,
Jellinek Arthur, Nástner Henrik, László Mi-
hály, Lázár Jenő gr. Lőrinczy György, Lukács
Béla államtitkár, Metzl Oszkár, Mikó Árpád,
Miksa Elek, Mohay Sándor, Molnár Antal,
Pogány Károly, Salmen Jenő br. Schusztér
József, Sigmond Dezső, Szentiványi Kálmán,
Szentkereszti Béla, Szentkirályi Árpád, Szer-
dahelyi Aladár, Teleki Domokos gr. és Ugron
Gábor vettek részt az értekezleten.

Szilágyi miniszter megnyitván az ülést,
előadta, hogy az érdekeltek körökét megóhajtá
hallgatni, mielőtt a miniszterium nézete sze-
rint is reformra szoruló birtokrendezési el-
járási szabályok részint törvény, részint ren-
dellet utján módosíttatnának; köszönetet mon-
dván az értekezlet tagjainak megjelenésükért,
felkérte őket, adják elő egyenesen és nyíltan
megjegyzéseiket azon hiányokról és hi-
bákról, a melyeket tapasztaltak, fentartván
magának, hogy a nyerendő információkból
mit tart saját meggyőződése szerint s fele-
lőssége tudatában a törvényhozás előtt ja-
vaslatba hozandóknak, illetőleg rendeletbe fog-
lalandóknak.

A tanácskozás kezdetén, a miniszter ál-
tal kitűzött speciális kérdőpontok keretén
kívül egy pár általánosabb jellegű kérdést ve-
tettek fel az értekezlet egyes tagjai. Hang-
súlyozva lön nevezetesen annak szüksége,
hogy az állandó kataszterrel kapcsolatosan
mozdítassék elő az erdélyi részekben a bir-
tokrendezés, másrészt pedig az, hogy tör-
vényben mondassék ki a kényszertagosítás,
a végrehajtásnak fokozatos elrendelése mellett,
s hogy egy a tagosítás, mint a birtokrende-
zés hivatalból foganatosítottának, alkalmas ha-
tóságok statulásával, kivételén a polgári
bíróóságok köréből. Az értekezlet ezen indi-
ványokat a miniszteri kérdőpontok megvita-
tása után határozván tárgyalandóknak, áttért
az utóbb említettük pontozatok tanácskozás
elő revésére.

A miniszteri kérdőpontok első csoport-
jára nézve (bíróági szervezet, tekintettel a
birtok rendezési ügyekre) beható eszmecsere
után a felszólalók többségének nézete abban
összpontosult, hogy nem volna helyes egyik
törvényszék hatásköréből a birtokrendezési
ügyeket elvonni s nagyobb illyenű ügyfor-
galmu szomszédos törvényszékekhez csatolni,
mert ha valamely törvényszéknél e pillanat-
ban nincs is sok birtokrendezési teendő, ezt
a helyzetet akár csak egy nagyobb község-
ben felmerülő birtokrendezés esetét megvál-
toztathatja, Székelyhez nem kötött bírák al-
kalmazása nem kívánatos; egy felől a bírói
függetlenség s elmozdíthatatlanság elvénél fogva,
másfelől mert lényegesen úgy sem segíthetne
a bajon. Az sem helyeselhető, hogy az er-
délyi s a volt kapcsolt részek birtokrendezési
ügyében egy kir. tábla gyakorolja a másod-
fokú bírói hatóságot, mert a judikatura egy-
öntetősége ugys meg van óva a kir. kuria
által s mert a kir. tábláknak hivatása lévén
a hatályos felügyelet biztosítása is, ezt a ne-
met a hatáskörnek egyik tábla területéről a
másikra átvinni majdnem lehetetlen.

Különösen a volt kapcsolt részek nevé-
ben hangsúlyozták azt, hogy hagyassanak meg
rendes kir. táblájuknál. Ki lön emelve továbbá
hogy gondoskodni kell az elkülönítési ügyek-
nek gyorsabb elintézéséről, nevezetesen az ál-

tal, hogy a szóban forgó ügyek ne csak egy-
két, hanem több bírónak osztassanak ki. Ál-
talános helyesléssel találkozott az a nézet
hogy minden törvényszéknél legalább két ur-
béri referens legyen s szakértő succerentia-
nak képzése céljából a birtokrendezési bíró
mellett jegyzőktől joggyakornokok vagy tör-
vényszéki jegyzők alkalmaztassanak. (Az igaz-
ságügyminiszter kijelenté, hogy ez már egy
év óta tényleg meg is történik.)

A kérdőpontok második csoportjára nézve
(a tagosítás költségei és feltételei) oda nyílt-
kozott a felszólalók többsége, hogy nem
fordulhat elő annak esete — tekintetbe véve
1880: 46. t. cz. 7. §-át is — hogy a tagosi-
tás gazdasági eredményei ne legyenek arány-
ban a tagosítás költségeivel. A mint egyik
felszólaló kiemelte, a tagosított birtok min-
den körülmények közt legalább egy harmad-
dal többet ér, mint a nem tagosított; az ér-
tektöbblet meg a roz minőségű földnél is
catasteri koldanként legalább tíz forintta te-
hető, holott a tagosítási költségek ezen ösz-
szeknek körülbelül egy negyedére rugnak.
Ily körülmények közt a tagosítás feltételeinek
nem esetleg megnehezítése, hanem lehető
könnyítése tartandó szem előtt, a mely cél-
ból egyik felszólaló utalt arra, hogy el kel-
lene ejteni a költségvetési tervezeteknek a
miniszteriumhoz való előleges felterjesztését, a
mi szükség nélkül lassítja azt az eljárást, mi-
dön minden egyes kiszállásról a számlák ugy
is felterjesztetnek.

Ezzel szemben más részről kiemelték,
hogy a birtokrendezésről ezéntul 50.000 frt
állami segély fordítván, már e körülmény is
indokoltá teszi, hogy a költségvetési tervezet-
ket a miniszterium revidálja. Hivatkozás tör-
tént arra is, hogy sok nehézséget górdít a ta-
gosítás útjába az a körülmény is, hogy azt
egyeseknek kell kérelmezni, s hogy e bajon
legalább némileg segítené az, ha a tagosítás
megindítására a községeknek hivatalból való
megkérdezése által történne meg az első
lépés.

A kérdőpontok harmadik csoportjára
nézve (előterjesztés az előmunkálatok s az ér-
demleges tárgyalás folyama alatt) abban öszp-
ontosult az értekezlet tagjainak majdnem
egyértelmű nézete, hogy az előmunkálatok
folyamán halasztó hatálylyal nem bíró előter-
jesztésnek hely adassék a törvényszékhez, a
mely a felett véglegesen döntson; ellenben
az érdemleges tárgyalás folyama alatt nem
lenne célszerű előterjesztésnek helyet en-
gadni.

A további kérdőpontok tárgyalása ked-
den, d. u. 4 órakor tüzetén ki, az ülés vé-
get ért.

A m. vásárhelyi kir. ítélőtábla
ügyforgalma 1890-ben.

Első szakosztály (polgári)	
1889. évről 1890. évre ájtott hát- rálék	796 drb.
1890. év folyamán érkezett	8882
lett összesen	9678
ebből 1890. évben elintéztetett	8887
maradt az év végén elintézetlenül	791
II. és III. szakosztály (urbéri, váltó, ke- resk. csőd és bányá)	
1889. évről ájtott hátálék	94 drb.
1890. év folyamán érkezett	1235
lett összesen	1329
ebből 1890. évben elintéztetett	1251
maradt az év végén elintézetlenül	78
IV. szakosztály (büntető)	
1889. évről ájtott hátálék	553 drb.
1890. év folyamán érkezett	5991
lett összesen	6444
ebből 1890. évben elintéztetett	6110
maradt az év végén elintézetlenül	334
Elődségi	
1889. évről ájtott hátálék	2 drb.
1890. évben érkezett	707
lett összesen	709
ebből 1890. évben elintéztetett	707
az év végén elintézetlen maradt	2
Fegyelmio	
1889. évről ájtott hátálék	9 drb.
1890. évben érkezett	353
lett összesen	362
ebből 1890. évben elintéztetett	360
maradt az év végén elintézetlen	2
Ügyvédi vizsgára 1890. évben 12-en	

H I R D E T É S E K.

Virágkedvelők figyelmébe!!!

Van szerencsém a n. é. közönség becses figyelmét **Belmonostor-utca 2. szám alatt (Dönogány-ház) lévő**

elő virág-esarnokomra

felhívni;

hol a jelenkor igényeinek megfelelőleg szolgáltatók a legszebb és legfinomabb izléssel kötött bál-, menyasszonyi-, alkalmi és mellcsokrokat, legújabb divatu legyőző-csokrokat, u. m.: Koszorukat is a legutányosabb árakon. — Nagy választékot tartok a legértékesebb és szépen nevelt szobanövényekből, u. m.: az újabb divatu virágkosarak és virágasztalokból.

Együttal ajánlom még a n. é. közönség becses figyelmébe **rózsa- és növénytelepemet** **külső-utca 3. sz., (br. Bánffy-telek.)**

Videki megrendeléseket személyes felügyelettel és eszközök, s az árak csomagolása a legjobbnak bizonyult mód szerint az évad tekintetbe vétele mellett történik és órákig a saját kladat számolt.

Magamat a n. é. közönség becses pártfogására ajánlván, maradtam kiváló tisztelettel:

SCHULTZ REZSÓ,

műkertész.

18. (4-6)

Legolcsóbb és legjobb tűzifa!!!

Van szerencsém a t. cz. közönség becses tudomására hozni, hogy **ez idén is tűzifa legolcsóbban nálam kapható**; még pedig egy öl 4 km. fiatal száraz hasáb bükkfa vasúti telephelyen átvéve **9 frt 50 kr.**, házhoz szállítva **10 frt 50 kr.**

Felvállalom továbbá a nálam vett fának felvágatását és p. **1 frt 50 kr-ért állt.**

Azon nagybecsű bizalom, melylyel a n. é. közönség engem az évek óta folytatott fa-üzletemben részesít és a nagy forgalom, melyet tűzi-fában elértem, azon kellemes helyzetben vagyok, minden megrendelést úgy a tűzifa minőségére, valamint mennyiségére nézve, gyorsan és pontosan teljesíteni.

Vágott fa minden időben kapható és leggyorsabban szállítom; **100 kg. vágott bükkfa házhoz szállítva 90 kr., vagy 50 kg. 45 kr.**

Nagyobb megrendeléseknél előnyös árakat csinálhatok, ha előre nagyobb mennyiséget megrendelnek.

Megrendeléseket kérem **Széchenyi-tér 7. szám alatt lévő fűszer-üzletemben**, vagy ott lévő faraktáromon eszközölni, hol a fa még is tekinthető.

A n. é. közönség becses pártfogásáért esedezve

Werthelmer Vilmos,

Széchenyi-tér 7. szám.

10. (17-20)

Gyors és pontos szállítás!!!

Bérbeadó

1891. évi Szt.-György napjától

a Kolozsvárt, Nagyhid-utca 7. sz. a. fekvő

„Arany-sas” szálloda vendéglő

teljes szállodai berendezéssel együtt.

A szálloda áll: **egy kis és nagyobb étteremből**, ez utóbbiba nyíló **bormérés és konyhával**; **6 vendégszobából**, **istállókból**, **nagy szinből** és **tágas udvarból** stb. — Konyha és bormérési helyiség külön is kladó.

További felvilágosítást ad helyt a tulajdonos:

STÉGER MIHÁLY.

72. (1-3)

„LÖVYTUS” FAVIASZ.



A hazai kertészetekben ma már kizárólag csakis ezt használják **gyümölcsfák, rózsatörvek nemesítésére, beteg fák gyógyítására.** — Napon nem olvad, hidegnek, esőnek ellent áll, bogarak nem bántják, a fát teljesen fedi, levegő rajta át nem hatol.

Kapható az „első erdélyi szab. vegyészeti gyárban” **LÖVY LIPÓTNÁL** Kolozsvártt és **TAUFFER FERENCZ** utódánál.

600 grammos pléhdoboz ára 1 frt 30 kr.
300 „ „ „ „ „ 80 „
150 „ „ „ „ „ 45 „

Elismerő levelek küldettek több hazai és ausztriai akademiák és szőlészeti iskolák által.

Kitüntetve lett a bécsi, gráci, latichi és kolozsvári kiállításokon. — Legújabbban az **aradi kiállítás**on lett kitüntetve kiállítási éremmel.

6. (11-14)

Eladó házas-telek.

KOLOZSVÁRTT,
a külső-monostor-utca 27. szám alatti

házas-telek,

7 szoba, konyha, kamra, 8 fürdő, istálló, kocsiszin és Szamosig rugó kerttel

s z a b a d k é z b ő l e l a d ó.

Értekezhetni helyt a háznál, vagy levél útján **Dr. ÁRKOSY GYULA** kir. közjegyzővel **Dicső-Szent-Mártonban.**

2. (5-5)

Erdélyi gyógykincse!

K.-IMPÉR-

RÉPÁTI

rendkívül szénsavdús és leg-tisztább égvényes

gyógy-savanyuvíz

AZ ÉGVÉNYES SAVANYUVÍZEK GYÖNGYE!

alkálium	4,3241 gr.
bicarbónát	0,0261 „
litium	0,1124 „
borsavas natrium	3,9449 „
összes szénsav 2007 kg	4,2825 „
nem illó alkaliszók	4,2825 „

Megbecsülhetetlen gyógyhatásu a légzőszervek betegségei, vese- és gyomorbetegségei, a húgyszervek összes bántalmánál stb.

Páratlan oldószer!

Legkifejezettebb diuretica!

Savainak szelíd hatásánál fogva, az étrend szabályozása nélkül is, bárki által folyton élvezhető.

Remekül dús savanyvartartalmánál fogva — igen kellemes és tartós íze, valamint a nyelvre ható éles csipőssége folytán — a legkedvesebb üdítő ital.

Legégszerűsebb és legkellemesebb borvíz

a savanyuvízek pozsgője!

A „répáti” savanyuvíz, ezen természetes és tiszta — a maga nemében bizonyára ritka — ásványvíz-kincs, minden észszerű lóvónak úgy is mint élvezeti, úgy is mint gyógyítási, a belsőszervek összes bántalmait (len lelkiismerettel a legmeglehetőbbre ajánlható.

Csupán egyszeri kísérlet elegendő a fenti leírásból becsülteszerű belgázására!

A „répáti” savanyuvíz mindig friss és teljesen mintaszerű töltésben kapható **KOLOZSVÁRTT: id. J. B. MISSELBACHER** ur kereskedésében és minden nevezetesebb vendéglőben; továbbá megrendelhető saját széküldési raktárában **BRASSÓBAN**

Tisztelettel

a „répáti” gyógyforrás kezelője

György József.

68. (1-50)

ÚJ ÓRÁS-ÜZLET.

Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, hogy **Belmagyar-utca 3. sz. alatt, a „Pannónia szálloda” során egy a mai kor igényeinek teljesen megfelelő, dús an berendezett**

órás- és látszerészeti üzletet

nyitottam,

hol nagy választékban tartok legjobb gyártmányu **schweizeri arany- és ezüst órákat**, továbbá **fall inga**, ugyszintén **ébresztő órákat**, nemkülönböztetve vannak raktáromon a legfinomabb gyártmányu **szemüvegek, látesövek, légsúlymérők, orvosi és szobai hőmérők** stb. szakmámba vágó cikkek, melyeket meglepő olcsón árusítok.

Elfogadok mindennemű **szakmámba vágó javításokat** a legutányosabb áron, s az általam javított vagy pedig töltem vásárolt órákért

két évi felelősséget vállalok.

A n. é. közönség becses pártfogását kérve, maradok

kiváló tisztelettel **HILF MÓR,**

1078. (12-12)

Videki megrendelések a leggyorsabban eszközöltetnek.

Uj építési vállalkozás!!!

Alul megnevezettek szíves értésére adjuk a n. é. közönségnek, miszerint minden **az építési vállalkozás** keretébe eső vállalatok keresztül vitélet teljesítjük.

Felvállaljuk a legegyszerűbb stíltól a legújabb stíly szerint építendő épületek elkészítését, a csak lehető mérsékelt ár mellett; egyszersmint főtörékvéseink lévén megrendelőink teljes megelégedését a magunk számára megszerezni.

Szerzett képességeink és tapasztalataink az igen tisztelt építendő közönség szíves megbízásainak megtételét reményleni engedik.

Üzleti megkeresések **Széchenyi-tér 20. szám** alatti irodahelységünkben intéztetnek el.

Alázatos szolgálai:

RÁCZ LAJOS és TÁRSA.

építési vállalkozók.

73. (1-3)

Pontosság, felelősség mellett!

ELADÓ KUTYÁK.

Két dan dog (6 hetüs) kölyök kutya

és

4 neufunlandi, szintén 6 hetüs kölyök,

melyek igen szépen fejlődött állatok,

jutányos áron eladó.

Értekezhetni **Nagymalom-utca 9. szám, (Róza-vendéglő.)**

(4-5)

Hirdetmény.

REGALEVÁLTÁSÁG KÖTVÉNY-BIRTOKOSAIT

ezennel tisztelettel értesitem, hogy

REGALEVÁLTÁSÁG KÖTVÉNYEIT,

ugyszintén

az ezekre szóló 3 évi kamatszolvénnyel ellátva kladott

UTALVÁNYOKAT

eladás esetén a legjobb árban megveszem.

21. (6-6)

HUTFLESZ KÁROLY.

(Kolozsvártt.)

ÚJ BANK- ÉS PÉNZVÁLTÓ-ÜZLET KOLÓZSVÁRTT.

Van szerencsém a t. cz. közönség becses tudomására hozni, hogy **Kolozsvártt, belközép-utca 10. sz. alatt (Minorita-épületben)**

FOLLY VICTOR

váltótörvényszékieleg bejegyzett cég alatt

bank- és pénzváltó-üzletet

nyitottam, a következő üzletkörrel:

Értékpapírok, arany- és ezüst pénznek és külföldi bankjegyek vétele és eladása.

Kisorsolt értékpapírok és mindennemű kamatszolvények beváltása.

Nyermények leszámítolása és értékpapíroknak új szolvényekkel való ellátása.

Utalványok kiállítása a külföldre bármely értékben.

Igérvények elárusítása.

Midőn vállalatomat a t. cz. közönség szíves figyelmébe ajánlani bátorodom, egyszersmind kijelentem, hogy e téren való hosszas működésem, továbbá úgy a kolozsvári, mint a felső pénzügyekkel fenntartott széles körű és előnyös összeköttetésem azon kellemes helyzetbe hoznak, hogy t. megbízóimnak mindenkor a legnagyobb előnyöket biztosíthatom.

Értékpapírok és sorsjegyek kisorsolási utánnézését díjmentesen eszközölöm és készséggel szolgálom minden a banküzlet keretébe vágó felvilágosítással.

Kiváló tisztelettel **FOLLY VICTOR.**